

BASE ANTERIORE

FRONT BASE

VORDERE BASISVERSION

BASE DELANTERA

BASE AVANT

ATTREZZI vedere a pag. 22

TOOLS see page 22

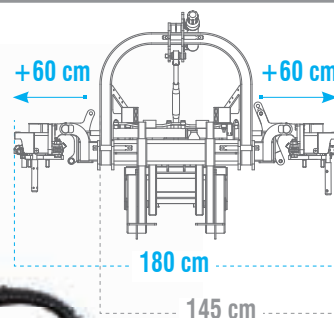
WERKZEUGE siehe Seite 22

HERRAMIENTAS ver página 22

OUTILS voir page 22



JOYSTICK MULTIFUNZIONE



CST/F BASE

L'immagine della macchina è indicativa. Gli attrezzi e gli accessori sono a richiesta. – The picture of the machine is indicative. Tools and accessories are on request.



mod.	cod.	HP	cm	kg	
CST/F BASE singolo	1003085	30 - 100	145×130×100	390	
CST/F BASE doppio	1003086	30 - 100	180×130×100	480	

Di serie

- Attacco a 3 punti Cat. II
- Joystick multifunzione
- Spostamento laterale idraulico apertura/chiusura e regolazione dell'utensile
- Regolazione idraulica inclinazione dell'utensile
- Comando di emergenza
- Ruote di appoggio regolabili in altezza
- Doppio tastatore
- Protezioni antinfortunistiche conformi alla normativa CE

Standard equipment

- 3-point linkage cat. II
- Multifunction Joystick
- Hydraulic side shift opening/closing and tool adjustment
- Hydraulic tilt tool adjustment
- Emergency control
- Height-adjustable wheels
- Dual sensor
- Protective equipment as per EC safety rules

Serienmässig

- 3-Punkt-Anbau Kat. II
- Multifunktions-Joystick
- Hydraulische Seitenverschiebung öffnen/schließen und Werkzeugverstellung
- Hydraulische Werkzeugneigungsverstellung
- Notfallsteuerung
- Höhenverstellbare Räder
- Doppel Tastbügel
- Unfallschutz nach EU-Vorschriften

Estándar

- Enganche a 3 punto Cat. II
- Joystick multifunción
- Desplazamiento lateral hidráulico apertura/cierre y regulación del implemento
- Regulación hidráulica inclinación del implemento
- Comando de emergencia
- Rueda de apoyo con regulación en altura
- Palpador doble
- Protecciones de seguridad de acuerdo con la norma CE

De série

- Attelage 3 points Cat. II
- Joystick multifonction
- Déplacement latéral hydraulique pour ouverture/fermeture et réglage de l'outil
- Réglage hydraulique inclinaison de l'outil
- Commande d'urgence
- Roues de support avec guide réglables en hauteur
- Double palpeur
- Protections contre les accidents aux normes CE

cod.	A richiesta	On request	Auf Anfrage	Opcionales	Sur demande	
5411041	Ruota in ferro senza cresta	Smooth iron wheel	Glatte Eisenräder	Rueda de hierro lisa	Roue en fer lisse	
2051430	Kit scambiatore CST/F base singola	Heat exchanger kit CST/F base single	Wärmetauscher CST/F base single	Kit intercambiador de calor CST/F base simple	Kit échangeur de chaleur CST/F base simple	
2051431	Kit scambiatore CST/F base doppia	Heat exchanger kit CST/F base double	Wärmetauscher CST/F base double	Kit intercambiador de calor CST/F base doble	Kit échangeur de chaleur CST/F base double	

ATTREZZI

WORKING TOOLS

WERKZEUGE

HERRAMIENTAS DE TRABAJO

OUTILS DE TRAVAIL

CST

CST/F

CST/F MASTER

Kit ancora aprisolco
Anchor fixed kit
Kit Zinken Fest
Kit punta abre surco
Kit ancre

Kit disco aprisolco
Disc fixed kit
Kit Scheibnpflug fest
Disco de corte
Kit disque

Kit ruota di profondità
Depth wheel kit
Kit Tiefenrad
Kit rueda de profundidad
Kit roue de profondeur

			
cod.	kg		
2050687	8		

			
cod.	kg		
2050690 DX	8		
2050691 SX	8		

			
cod.	kg		
2051277	9		

LSI

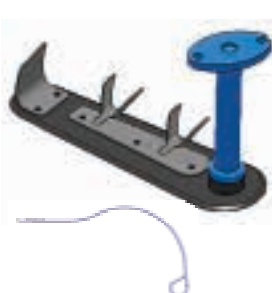
Kit lama scalzatrice
con ala laterale ed esplosori

Blade weeder kit and side
deflectors for weeder blade

Kit Stockräumer und Deflektoren
für Abraumschar

Kit cuchilla interfilas y aletas
para cuchilla binadora

Kit lame sarcleuse avec aile côté
et sous-soleuses

							
cod.	cm	cm	cm	cm	cm	kg	
2050681 DX	L = 55	125	125	125	125	10	
2050682 SX		185	185	185	185	10	
2051364 DX	L = 70	140	140	140	140	11	
2051365 SX		200	200	200	200	11	

FLI

NEW

Kit fresino circolare idraulico
per lama scalzatrice

Rotary cultivator kit
for blade weeder

Kit Zinkenkreisel
für Stockräumer

Kit fresa circular hidráulica
para cuchilla interfilas

Kit fraise circulaire hydraulique
pour lame sarcleuse

							
cod.	cm	cm	cm	l/min	kg		
2051273	125	125	125	30	25		
	185	185	185				

Solo con lama scalzatrice L=55 cm - Only with blade weeder L=55 cm - Nur mit Abraumschar L=55 cm - Sólo con cuchilla interfilas L=55 cm - Uniquement avec lame sarcleuse L=55 cm

Kit lama paraterra
per CST posteriore
solo per:
Kit aratro scalzatore e
Kit dischi scalzatori

Soil & stone deflector kit
for rear CST
only for:
Plough kit
Shattering discs kit

Kit Erd- & Steinschieber
für hinteres CST
nur für:
Kit Pflug
Kit angetriebenen Scheiben

Kit cuchilla para-tierra
para CST trasero
solo para:
Kit arado desaporcador
Kit grada de discos

Kit lame convoyeur de terre
pour CST arrière
uniquement pour:
Kit charrue et
Kit disques dechausseuse

							
cod.	cm	cm	cm	l/min	kg		
2050685 DX	90	90	90	--	25		
2050686 SX	150	150	150	--	25		

CST	CST/F	CST/F MASTER	TOOL CARRIER
CST	CST/F	CST/F MASTER	GERÄTETRAGER FÜR REIHENKULTUREN
CST	CST/F	CST/F MASTER	BASTIDOR PORTAHERRAMIENTAS
CST	CST/F	CST/F MASTER	CHÂSSIS PORTE-OUTILS



ORIGINAL MADE IN ITALY

Kit lama paraterra per CST anteriore
solo per:
Kit aratro scalzatore e
Kit dischi scalzatori

Soil & stone deflector kit for front CST
only for:
Plough kit
Shattering discs kit

Kit Erd- & Steinschieber für vordere CST
nur für:
Kit Pflug
Kit angetrieben Scheiben

Kit cuchilla para-tierra para CST frontal
solo para:
Kit arado desaporcador
Kit grada de discos

Kit lame convoyeur de terre pour CST avant
uniquement pour:
Kit charrue et
Kit disques dechausseuse

										
	cod.		cm		cm		l/min		kg	
	2050804	DX	90		90 : 90		--		25	
	2050805	SX	150		150 : 150		--		25	

DSL 2

Kit dischi scalzatori (2 dischi)
2 dischi in parallelo
con spatola pulisci ceppo.
Profondità di lavoro 7 cm

Shattering discs kit (2 discs)
2 discs can be fitted in parallel
with row cleaner blade.
Working depth 7 cm

Kit angetrieben Scheiben (2)
2 Scheiben können parallel mit
Reihenreinigungsmesser montiert
werden. Arbeitstiefe 7 cm

Kit grada de discos (2 discos)
Posibilidad de montar 2 discos
paralelos, con espátula limpia cepas.
Profundidad de trabajo 7 cm

Kit disques dechausseuse (2)
Possibilité de monter 2 disques en
parallèle, avec spatule de nettoyage
des ceps. Profondeur de travail 7 cm

										
	cod.		cm		cm		l/min		kg	
	2050868	DX	120		120 : 120		30		45	
	2050869	SX	180		180 : 180		30		45	

DSL 3

Kit dischi scalzatori (3 dischi)
3 dischi in parallelo
con spatola pulisci ceppo.
Profondità di lavoro 7 cm

Shattering discs kit (3 discs)
3 discs can be fitted in parallel
with row cleaner blade.
Working depth 7 cm

Kit angetrieben Scheiben (3)
3 Scheiben können parallel mit
Reihenreinigungsmesser montiert
werden. Arbeitstiefe 7 cm

Kit grada de discos (3 discos)
Posibilidad de montar 3 discos
paralelos, con espátula limpia cepas.
Profundidad de trabajo 7 cm

Kit disques dechausseuse (3)
Possibilité de monter 3 disques en
parallèle, avec spatule de nettoyage
des ceps. Profondeur de travail 7 cm

										
	cod.		cm		cm		l/min		kg	
	2050694	DX	130		130 : 130		30		50	
	2050695	SX	190		190 : 190		30		50	

DRT

Kit dischi rinalzatori trainati, 2 dischi in parallelo
Profondità di lavoro 7 cm

Trailed ridging discs kit
2 discs in line
Working depth 7 cm

Kit Gezogenes Scheiben zum Häufeln, 2 Scheiben parallel
Arbeitstiefe 7 cm

Kit discos para recalzar arrastrado
2 discos en paralelo
Profundidad de trabajo 7 cm

Kit disques émotteurs trainés
2 disques en parallèle
Profondeur de travail 7 cm

										
	cod.		cm		cm		l/min		kg	
	2051182	DX	120		120 : 120		30		25	
	2051183	SX	180		180 : 180		30		25	

DRM

Kit dischi rinalzatori motorizzati, 2 dischi in parallelo
Profondità di lavoro 7 cm

Motorized ridging discs kit, 2 discs in line
Working depth 7 cm

Kit Motorisiertes Scheiben zum Häufeln, 2 Scheiben parallel
Arbeitstiefe 7 cm

Kit discos para recalzar motorizado, 2 discos en paralelo
Profundidad de trabajo 7 cm

Kit disques émotteurs motorisés, 2 disques en parallèle
Profondeur de travail 7 cm

										
	cod.		cm		cm		l/min		kg	
	2051291	DX	120		120 : 120		30		30	
	2051292	SX	180		180 : 180		30		30	

ASI

Kit aratro scalzatore
con spatola pulisci ceppo.
Profondità di lavoro max 15 cm

Plough kit
with row cleaner blade.
Working depth max. 15 cm

Kit Pflug
mit Säuberungschar.
Max. Arbeitstiefe 15 cm

Kit arado desporcador
con espátula limpia cepas.
Profundidad de trabajo máx. 15 cm

Kit charrue
avec spatule de nettoyage des ceps.
Profondeur de travail max 15 cm



cod.

cm

cm

l/min

kg

2050683 DX

128

128

128

--

18

2050684 SX

188

188

188

--

18

ARI

Kit aratro rincalzatore
Profondità di lavoro max 10 cm

Ridging plough kit
Working depth max 10 cm

Kit Pflug zum Häufeln
Max. Arbeitstiefe 10 cm

Kit arado para recalzar
Profundidad de trabajo máx 10 cm

Kit charrue émotteurs
Profondeur de travail max 10 cm



cod.

cm

cm

l/min

kg

2051377 DX

100

100

100

--

18

2051378 SX

160

160

160

--

18

RFI

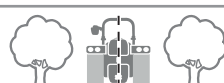
Kit rotofresa idraulico
3 denti fresa
Ø di lavoro 35 cm
Paraterra regolabile

Hydraulic rotary tiller kit
3-Teeth tiller
Working Ø 35 cm
Soil & stone deflector adjustable

Kit Zinkenkreisel
3 Zähne Fräse
Ø Arbeit 35 cm
Erd- & Steinschieber verstellbar

Kit roto fresa hidraulica
3 dientes fresa
Ø de trabajo 35 cm
Cuchilla para-tierra ajustable

Kit roto-fraise hydraulique
3 dents fraise
Ø de travail 35 cm
Lame convoyeur de terre réglable



cod.

cm

cm

l/min

kg

2050688 DX

122

122

122

30

45

2050689 SX

182

182

182

30

45

RPC

Erpice interceppo
Larghezza di lavoro 40 cm

Inter-row power harrow
Working width 40 cm

Kreislege
Arbeitsbreite 40 cm

Grada inter-fila
Ancho de trabajo 40 cm

Herse rotative
Largeur de travail 40 cm



cod.

cm

cm

l/min

kg

2051137 DX

130

130

130

30

67

2051138 SX

190

190

190

30

67

MT

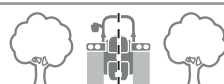
Kit minitricia
Larghezza di lavoro 70 cm

Mulcher kit
Working width 70 cm

Mulcher kit
Arbeitsbreite 70 cm

Kit minitrituradora
Ancho de trabajo 70 cm

Kit mini-broyeur
Largeur de travail 70 cm



cod.

cm

cm

l/min

kg

2050792 DX

155

155

155

30

70

2050793 SX

215

215

215

30

70

CST	CST/F	CST/F MASTER	TOOL CARRIER
CST	CST/F	CST/F MASTER	GERÄTETRAGER FÜR REIHENKULTUREN
CST	CST/F	CST/F MASTER	BASTIDOR PORTAHERRAMIENTAS
CST	CST/F	CST/F MASTER	CHÂSSIS PORTE-OUTILS



DMI

Kit diserbatrice
Larghezza di lavoro 70 cm

Inter-row weeder kit
Working width 70 cm

Kit unkrautmähbürste
Arbeitsbreite 70 cm

Kit desbrozadora
Ancho de trabajo 70 cm

Kit machine à ébourgeonner
Largeur de travail 70 cm

	cod.		cm		cm		l/min		kg							
	2051176	DX	165		165 165		30		40							
	2051177	SX	225		225 225		30		40							

IT - Ø50 LAME

Kit testata IT lame
2 lame
Ø di lavoro 50 cm

Disc-mower IT blades kit
2 blades
Working Ø 50 cm

Scheibenmäher IT Messerklingen
2 Messerklingen
Arbeits-Ø 50 cm

Kit cabezal interfila IT cuchilla
2 cuchilla
Ø de trabajo 50 cm

Kit disque satellite IT lames
2 lames
Ø de travail 50 cm

	cod.		cm		cm		l/min		kg							
	2050823	DX	140		140 140		30		35							
	2050824	SX	200		200 200		30		35							

IT - Ø70 LAME

Kit testata IT lame
2 lame
Ø di lavoro 70 cm

Disc-mower IT blades kit
2 blades
Working Ø 70 cm

Scheibenmäher IT Messerklingen
2 Messerklingen
Arbeits-Ø 70 cm

Kit cabezal interfila IT cuchilla
2 cuchilla
Ø de trabajo 70 cm

Kit disque satellite IT lames
2 lames
Ø de travail 70 cm

	cod.		cm		cm		l/min		kg							
	2050825	DX	147		147 147		30		37							
	2050826	SX	207		207 207		30		37							

ITF - Ø50 FILO

Kit testata IT filo
4 Fili (8 taglianti) Ø 6
Ø di lavoro 50 cm



Disc-mower IT wire kit
4 wires (8 cutting edges) Ø 6
Working Ø 50 cm

Kit Scheibenmäher IT Faden
4 Drähte (8 Schneidkanten) Ø 6
Arbeits-Ø 50 cm

Kit cabezal interfila IT hilo
4 hilos (8 filos de corte) Ø 6
Ø de trabajo 50 cm

Kit disque satellite IT fil
4 fils (8 tranchants) Ø 6
Ø de travail 50 cm

	cod.		cm		cm		l/min		kg							
	2050827	DX	140		140 140		30		32							
	2050828	SX	200		200 200		30		32							

ITF - Ø70 FILO

Kit testata IT filo
4 Fili (8 taglianti) Ø 6
Ø di lavoro 70 cm



Disc-mower IT wire kit
4 wires (8 cutting edges) Ø 6
Working Ø 70 cm

Kit Scheibenmäher IT Faden
4 Drähte (8 Schneidkanten) Ø 6
Arbeits-Ø 70 cm

Kit cabezal interfila IT hilo
4 hilos (8 filos de corte) Ø 6
Ø de trabajo 70 cm

Kit disque satellite IT fil
4 fils (8 tranchants) Ø 6
Ø de travail 70 cm

	cod.		cm		cm		l/min		kg							
	2050829	DX	147		147 147		30		37							
	2050830	SX	207		207 207		30		37							

SPR

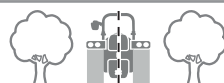
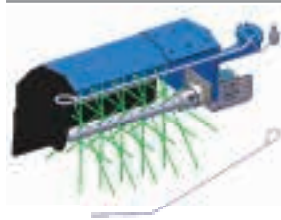
Kit spollonatrice
Larghezza di lavoro 56 cm

Shoot remover kit
Working width 56 cm

Kit Stockputzer
Arbeitsbreite 56 cm

Kit removedor de brotes
Ancho de trabajo 56 cm

Kit brosse rotative
Largeur de travail 56 cm



cod.

cm

cm

l/min

kg

2050845 DX

165

165 165

30

40

2050846 SX

225

225 225

30

40

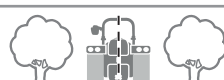
Kit disco anteriore rollhacke

Rollhacke front disc kit

Kit Rollhacke front

Kit disco anterior rollhacke

Kit disque antérieur rollhacke



cod.

cm

cm

l/min

kg

2050919 DX

92

92 92

--

14

2050920 SX

152

152 152

--

14

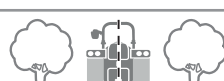
Kit disco anteriore rollhacke doppio "BOOMERANG"

Kit Double rollhacke front discs "BOOMERANG" kit

Kit Doppel-Rollhacke front "BOOMERANG"

Kit disco anterior rollhacke doble "BOOMERANG"

Kit disque antérieur rollhacke double "BOOMERANG"



cod.

cm

cm

l/min

kg

2050921 DX

102

102 102

--

28

2050922 SX

162

162 162

--

28

Ø 54

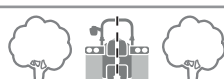
Disco sarchiatore a dita
Disco stella Ø 54
Densità dura - Colore rosso

Finger weeder
Star disc Ø 54
Hard density - Red color

Fingerhacke
Sternscheibe Ø 54
Harte Dichte - Rote Farbe

Disco cultivador a dedos
Disco estrella Ø 54
Densidad dura - Color rojo

Disque sarclage à doigts
Disque étoile Ø 54
Densité dure - Couleur rouge



cod.

cm

cm

l/min

kg

2050913 DX

108

108 108

--

36

2060583 SX

182

182 182

--

36

Ø 70

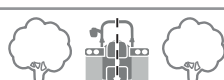
Disco sarchiatore a dita
Disco stella Ø 70
Densità dura - Colore rosso

Finger weeder
Star disc Ø 70
Hard density - Red color

Fingerhacke
Sternscheibe Ø 70
Harte Dichte - Rote Farbe

Disco cultivador a dedos
Disco estrella Ø 70
Densidad dura - Color rojo

Disque sarclage à doigts
Disque étoile Ø 70
Densité dure - Couleur rouge



cod.

cm

cm

l/min

kg

2050916 DX

120

120 120

--

50

2060586 SX

192

192 192

--

50

CST	CST/F	CST/F MASTER	TOOL CARRIER
CST	CST/F	CST/F MASTER	GERÄTETRAGER FÜR REIHENKULTUREN
CST	CST/F	CST/F MASTER	BASTIDOR PORTAHERRAMIENTAS
CST	CST/F	CST/F MASTER	CHÂSSIS PORTE-OUTILS



ORIGINAL MADE IN ITALY

ATTREZZI

WORKING TOOLS

WERKZEUGE

HERRAMIENTAS DE TRABAJO

OUTILS DE TRAVAIL

CST

CST/F

CST/F MASTER

Ø 54

Disco sarchiatore a dita Disco stella Ø 54 Densità media - Colore giallo	Finger weeder Star disc Ø 54 Medium density - Yellow color	Fingerhacke Sternscheibe Ø 54 Mittlere Dichte - Gelbe Farbe	Disco cultivador a dedos Disco estrella Ø 54 Densidad media - Color amarillo	Disque sarclage à doigts Disque étoile Ø 54 Densité moyenne - Couleur jaune
				
cod.	cm	cm	l/min	kg
2050915 DX	108	108 108	--	36
2060585 SX	182	182 182	--	36

Ø 70

Disco sarchiatore a dita Disco stella Ø 70 Densità media - Colore giallo	Finger weeder Star disc Ø 70 Medium density - Yellow color	Fingerhacke Sternscheibe Ø 70 Mittlere Dichte - Gelbe Farbe	Disco cultivador a dedos Disco estrella Ø 70 Densidad media - Color amarillo	Disque sarclage à doigts Disque étoile Ø 70 Densité moyenne - Couleur jaune
				
cod.	cm	cm	l/min	kg
2050918 DX	120	120 120	--	50
2060588 SX	192	192 192	--	50

Ø 54

Disco sarchiatore a dita Disco stella Ø 54 Densità morbida - Colore arancione	Finger weeder Star disc Ø 54 Soft density - Orange color	Fingerhacke Sternscheibe Ø 54 Weiche Dichte - Orange Farbe	Disco cultivador a dedos Disco estrella Ø 54 Densidad suave - Color naranja	Disque sarclage à doigts Disque étoile Ø 54 Densité douce - Couleur orange
				
cod.	cm	cm	l/min	kg
2050914 DX	108	108 108	--	36
2060584 SX	182	182 182	--	36

Ø 70

Disco sarchiatore a dita Disco stella Ø 70 Densità morbida - Colore arancione	Finger weeder Star disc Ø 70 Soft density - Orange color	Fingerhacke Sternscheibe Ø 70 Weiche Dichte - Orange Farbe	Disco cultivador a dedos Disco estrella Ø 70 Densidad suave - Color naranja	Disque sarclage à doigts Disque étoile Ø 70 Densité douce - Couleur orange
				
cod.	cm	cm	l/min	kg
2050917 DX	120	120 120	--	50
2060587 SX	192	192 192	--	50